



# Чума

## Що таке чума?

Чума — це рідкісне інфекційне захворювання тварин і людей, що викликається бактеріями *Yersinia pestis* (*Y. pestis*). Бактерії *Y. pestis* присутні у диких гризунів і бліх, які на них живуть, у багатьох регіонах світу, у тому числі в більшості західних штатів Америки.

## Види чуми

Чума може передаватися і викликати хворобу в одній чи декількох із таких форм:

- Коли бактерії *Y. pestis* проникають у організм людини через укус інфікованої блохи або через поріз чи пошкодження на шкірі, це спричиняє захворювання, що має назву **бубонна чума**. «Бубони» — це напухлі болючі лімфатичні вузли. Бубонна чума є найбільш пошиrenoю формою захворювання, і, якщо її не лікувати, вона може перейти у первинно-септичну чуму (див. нижче).
- Коли бактерії *Y. pestis* накопичуються у кровотоку, відбувається септичний шок, що призводить до захворювання, яке має назву **первинно-септична чума**.
- Коли бактерії *Y. pestis* потрапляють у організм при вдиханні, вони поселяються в легенях і спричиняють захворювання, що має назву **легенева чума**. Легенева чума викликає особливі занепокоєння, тому що вона може поширюватися від однієї людини до іншої.

## Як поширюється легенева чума?

### Які її симптоми?

Легенева чума виникає, коли бактерії *Y. pestis* потрапляють в організм при вдиханні. Хвороба може поширюватися через особистий контакт, коли інфікована людина кашляє або чхає. Оскільки інфекція потрапляє в організм при вдиханні, легенева чума може розповсюджуватися навмисно, якщо бактерії помістити в аерозольну форму.

Симптоми легеневої чуми з'являються через один-шість днів після інфікування бактеріями. До симптомів належать жар, головний біль, слабкість і кровавий або водянистий кашель внаслідок інфікування легенів (пневмонії). Пневмонія швидко прогресує і за відсутності раннього лікування може привести до смерті.

## Профілактичні заходи

Якщо ви маєте симптоми, негайно проконсультуйтесь з лікарем. Якщо ви вважаєте, що зазнали умисного зараження чумою, вам слід негайно звернутися до співробітників правоохоронних органів.

Вакцини від чуми не існує. Антибіотики використовуються для попередження захворювання у тих, хто мав контакт із легеневою чумою.

## Лікування легеневої чуми

Необхідне раннє лікування відповідними антибіотиками, тому що за відсутності лікування чума — особливо у легеневій формі — часто має летальний кінець. Для попередження або лікування чуми слід вживати антибіотики лише за вказівкою лікаря або місцевого відділу охорони здоров'я.

Oregon  
Health  
Authority

Public Health Division  
800 NE Oregon St.  
Suite 465 B  
Portland, OR 97232

Веб-сайт:  
[healthoregon.org/  
preparedness](http://healthoregon.org/preparedness)

971-673-1315

HSPR Pub 12-3-12  
Ukrainian